

# Merci d'avoir utilisé TOLLS BY MAIL

Il s'agit d'un REÇU DE PÉAGE OFFICIEL pour les péages encourus dans les installations de péage PAR PAIEMENT SCRIPTURAL (ou cashless) exploitées par :



Lisez les informations ci-dessous pour savoir COMMENT DÉCRYPTER votre REÇU DE PÉAGE.

## Summary of charges (Résumé des frais)

**Tolls this Period (Péages pour cette période)** – Montant dû pour l'utilisation des péages de ce cycle de facturation.

**Overdue Balance (Solde en souffrance)** - Montant dû d'un reçu de péage précédent.

**Late/Other Fees (Frais de retard/autres frais)** - Frais pour non-paiement à temps d'un reçu de péage antérieur et/ou autres frais.

**Credits (Avoirs)** – Ajustements effectués depuis votre dernier reçu de péage.

**Total Amount Due (Montant total dû)** – Montant total dû pour ce compte à la date de facturation.

**Must be Received by (Arrivant à échéance le)** – Le paiement doit être reçu à cette date, dernier délai, pour éviter des frais de retard ou le transfert au service des infractions.

## CONVERTTO E-ZPASSNY AND SAVE (CONVERTIR EN E-ZPASSNY ET ÉCONOMISER)

Vous pouvez économiser de l'argent avec ce reçu de péage ; rendez-vous sur [tollsbymailny.com](https://tollsbymailny.com) et suivez les instructions.

## CASH PAYMENT OPTIONS (OPTIONS DE PAIEMENT EN ESPÈCES)

Vous trouverez deux codes-barres pour effectuer des paiements en espèces au lieu de paiements via MoneyGram et InComm. Accédez à [tollsbymailny.com/cashlocations](https://tollsbymailny.com/cashlocations) pour obtenir les lieux de paiement et des renseignements complémentaires.

**TOLLS BY MAIL OFFICIAL TOLL INVOICE**

**BILL DATE: 02/28/2023**  
**TOLL BILL No: 12345678910**

**Summary of Charges**

Tolls this period*	\$9.48
Overdue Balance	\$0.00
Late/Other Fees	\$0.00
Credits	\$0.00
<b>Total Amount Due</b>	<b>\$9.48</b>
Must be Received by*	04/02/23

**PAY TOLL**

- SCAN NOW → [QR Code]
- Online at [tollsbymailny.com](https://tollsbymailny.com)
- By Check (see coupon below)
- Call 1-844-826-8400
- By Cash [tollsbymailny.com/cashlocations](https://tollsbymailny.com/cashlocations) (Use Barcode below at cash retail locations)

**Convert to E-ZPASS NY and Save \$3.73 on this Bill**

ESPAÑOL • KREYÒL AYISYEN • ITALIANO • 한국어 • PYCKHÑ → [tollsbymailny.com/read](https://tollsbymailny.com/read)

For payments remove coupon at dotted line

---

**JOHN SMITH**  
123 MAIN ST.  
NY, NY 10001

**TOLL BILL No: 12345678910**

**Total Amount Due** \$9.48  
**Must Be Received** 04/02/23

**Amount Enclosed** US\$ \_\_\_\_\_

**Mail payment to:**  
Tolls by Mail Payment Processing Center  
PO Box 15193  
Albany, NY 12212-5183

For cash payments, provide barcode to VanillaDirect Retailer. For locations near you, visit [tollsbymailny.com/cashlocations](https://tollsbymailny.com/cashlocations). A \$2 fee applies to each payment.

70000000000000000000000000000000  
POWERED BY VanillaDirect

Mail this coupon and payment (payable to Tolls by Mail) in the enclosed envelope. Do not include staples or paper clips

Ceci est votre **BILL DATE (DATE DE FACTURATION)** et le numéro de votre **TOLL BILL (REÇU DE PÉAGE)**.

Si vous recevez un message «**ATTENTION**» («**ATTENTION**»), cela signifie que vous avez des infractions de péage impayées. Suivez les instructions décrites à la section **PAYTOLL (RÉGLER LE PÉAGE)** pour vous acquitter des infractions.

**PAYTOLL (RÉGLER LE PÉAGE)** – Vous pouvez régler votre reçu de péage de différentes façons. Pour payer en ligne, scannez le code QR avec votre téléphone ou rendez-vous sur le site [tollsbymailny.com](https://tollsbymailny.com).

Reportez-vous à la page 2 pour les **Toll Activity Detail and Important Information on Paying Tolls on Time** (détails de l'activité de péage et les informations importantes sur le paiement des péages dans les délais) afin d'éviter toutes violations et d'autres pénalités.

## Payment Instructions (Instructions de paiement)

- Envoyez un chèque ou un mandat à l'ordre de **Tolls By Mail (Péages par courrier)** (inscrivez le numéro du ticket de péage sur le chèque ou le mandat).
- N'utilisez ni agrafes ni trombones et n'envoyez pas d'espèces.
- Veillez prévoir 5 jours pour que le paiement par courrier postal nous parvienne.
- Joignez ce coupon à votre paiement dans l'enveloppe de retour fournie.
- Veillez cocher ✓ la case dans cette section si vous envoyez une correspondance supplémentaire.

**Important Information on Paying Tolls on Time (Informations importantes concernant le paiement des péages en temps opportun)** Le fait de ne pas répondre à cette facture de péage dans les délais impartis peut entraîner l'imposition de frais allant jusqu'à 100 \$ par péage impayé, le renvoi à une agence de recouvrement, des frais et charges supplémentaires et/ou la suspension de l'immatriculation de votre véhicule par le département des véhicules motorisés de l'État de New York (New York State Department of Motor Vehicles) en vertu de 15 codes, règles et règlements de l'État de New York (NYCRR), § 127. 14 ou suspension, révocation ou suspension du renouvellement de l'immatriculation de votre véhicule en vertu d'un accord de réciprocité avec votre État d'origine tel qu'autorisé pour l'État de New York par le Vehicle and Traffic Law § 518 et/ou en vertu des lois, règles et/ou réglementations de votre État d'origine relatives à l'immatriculation des véhicules, et/ou exclusion des installations MTA B&T en vertu du 21 NYCRR § 1020.7, et/ou exclusion des ponts Bridge Authority en vertu du 21 NYCRR § 201.7, et/ou exclusion des installations Port Authority en vertu des lois non consolidées de l'État de New York § 6809 ; Statuts annotés du New Jersey 32:1-154.9.

L'article 553 de la loi sur les pouvoirs publics et les articles 1020.7, 1021.3 et 1023.7 du 21 NYCRR interdisent le passage des véhicules, sauf moyennant le paiement d'un péage à l'endroit, au moment et de la manière établis par MTA B&T (nom légal, Triborough Bridge et Tunnel Authority). L'article 354 de la loi sur les pouvoirs publics autorise l'imposition de péages sur la Thruway et l'article 101.3 du 21 NYCRR interdit l'évasion ou le non-paiement des péages le long du système de la Thruway tel qu'établi par l'autorité de la Thruway. Les articles 528 et 538 de la loi sur les pouvoirs publics autorisent la perception de péages sur les ponts de la New York State Bridge Authority et les articles 201.1, 201.7 et 201.8 du 21 NYCRR interdisent le passage de véhicules sans le paiement des péages prescrits par la New York State Bridge Authority. En ce qui concerne tous les passages pour véhicules exploités par l'autorité portuaire de New York et du New Jersey, l'article 6802 des lois non consolidées de l'État de New York et l'article 32:1-154.2 des statuts annotés du New Jersey interdisent toute circulation dans ou sur ces passages pour véhicules, sauf moyennant le paiement de péages et d'autres frais tels que prescrits par l'autorité portuaire.

Page 2 of 2  
TOLL BILL No: 1234567890

**TOLLS BY MAIL**

Already an **E-ZPass NY** customer? Visit [tollsbymailny.com](http://tollsbymailny.com) to pay this Toll Bill using your **E-ZPass NY** account. Other **E-ZPass** customers cannot pay using their account. You can avoid future Toll Bills by adding your license plate(s) to your account.

If you are not already an **E-ZPass NY** customer save time and money by going to [tollsbymailny.com](http://tollsbymailny.com) and converting to **E-ZPass**.

Accessing your New York tolls just got easier! Download our new **TollsNY** mobile app on your iPhone app store or Google play for Android.

Toll Activity Detail							
License Plate	Agency	Entry Facility (Plaza)	Exit Facility (Plaza)	Class	Date	Time	Toll Amount
ZD 1212GB	PANYNJ		Outerbridge Crossing	1	02/01/22	11:44:42	\$16.00
<b>Total Tolls</b>							<b>\$16.00</b>

**Important Information on Paying Tolls on Time**

Failure to respond to this Toll Bill in a timely manner may result in the imposition of fees of up to \$100 per unpaid toll, referral to a collection agency, additional fees and charges, and/or suspension of your vehicle registration by the New York State Department of Motor Vehicles under 15 New York Codes, Rules and Regulations (NYCRR) § 127.14 or suspension, revocation or renewal hold of your vehicle registration under a reciprocal agreement with your home State as authorized for New York State by Vehicle and Traffic Law § 518 and/or pursuant to your home State's related vehicle registration laws, rules and/or regulations, and/or exclusion from MTA B&T Facilities under 21 NYCRR § 1020.7, and/or exclusion from Bridge Authority bridges under 21 NYCRR § 201.7, and/or exclusion from Port Authority Facilities under New York Unconsolidated Laws § 6809; New Jersey Statutes Annotated 32:1-154.9.

Public Authorities Law § 553 and 21 NYCRR §§ 1020.7, 1021.3 & 1023.7 prohibit vehicular crossings except upon payment of tolls at the place and time and in the manner established by MTA B&T (legal name, Triborough Bridge and Tunnel Authority). Public Authorities Law § 354 authorizes the imposition of tolls on the Thruway and 21 NYCRR part 101.3 prohibits the evasion or non-payment of tolls along the Thruway system as established by the Thruway Authority. Public Authorities Law § 528 and 538 authorize the collection of tolls on the bridges of the New York State Bridge Authority and 21 NYCRR §§ 201.1, 201.2, 201.7, and 201.8 prohibit vehicular crossing without payment of the prescribed tolls established by the New York State Bridge Authority. As to all vehicular crossings operated by the Port Authority of New York and New Jersey, New York Unconsolidated Laws § 6802 and New Jersey Statutes Annotated § 32:1-154.2 prohibit any traffic in or upon such vehicular crossings except upon payment of tolls and other charges as prescribed by the Port Authority.

**How to Dispute This Toll Bill**

To dispute any toll(s), check the appropriate box, if applicable, and attach supporting documentation. Sign and date the Certification, return the entire bill and any required documentation in the envelope provided. Please submit your dispute to this toll bill promptly. Retain a copy of this Toll Bill and any supporting documents for your records.

List LICENSE PLATE(S) you are disputing:

Vehicle Sold..... Attach Proof of Sale.  
 License Plate(s) Surrendered..... Attach Plate Surrender Receipt.  
 Vehicle/Plate Stolen or Lost..... Attach Police Report.  
 License Plate and/or Vehicle is not registered to me and I did not rent and/or lease it..... Attach Documentation if Available.

Certification: I certify that the information I provided regarding this dispute is complete, true and accurate.

Name	Signature	Date
------	-----------	------

**Signature/Certification (Signature/attestation)** – Si vous soumettez le coupon contestant le reçu de péage, vous devez inscrire votre nom, signer et dater le coupon.

Cette section est un rappel pour éviter d'encourir des pénalités en payant en temps opportun et en devenant un client **E-ZPASSNY**, ce qui vous fera gagner du temps et économiser de l'argent.

Si vous êtes un client **E-ZPASSNY**, passez à la section **Special Instructions (Instructions spéciales)** ci-dessous.

**Toll Activity Detail (Détail de l'activité de péage)** – Cette section répertorie votre activité de transaction de péage pour les ponts, les tunnels et les routes affichant le panneau « Tolls by Mail » (Péages par courrier postal).

**To Dispute Toll Bill (Pour contester ce reçu de péage)**

- Inscrivez le(s) numéro(s) de plaque(s) d'immatriculation dans la case.
- Cochez le motif de la contestation :
  - Vehicle Sold (Véhicule vendu) – Joindre une preuve de la vente
  - License Plate(s) Surrendered (Plaque(s) d'immatriculation restituée(s)) – Joindre le reçu de la restitution des plaques
  - Vehicle/Plate Stolen or Lost (Véhicule/plaque d'immatriculation volé(e) ou perdu(e)) – Joindre le rapport de police
  - License Plate and/or Vehicle is not registered to me and I did not rent or lease it (La plaque d'immatriculation et/ou le véhicule n'est pas enregistré à mon nom et je ne l'ai pas loué). Joindre la documentation si celle-ci est disponible.